

za pięć błogostawieństw  
na codzienne ścieżki  
błogostawiona niech będzie pięciokroć  
drobna gwiazdnica

## ZANIM

zanim powiesz słowo  
zatrzymaj się  
może stawiasz właśnie stopę  
na maleńkim okrucu który budzi lawinę  
może rozdepcesz mrówkę  
niosącą ciężar patyczka  
może zniszczysz kłosek  
jedyny na jaki się zdobyła  
trawka w szczelinie chodnika  
może zburzysz wąty domek pająka pod listkiem  
a może  
nadepnięty kamień  
pęknie w środku  
zanim powiesz słowo  
zatrzymaj się

## NA WIOSNĘ

cieszę się  
tak zwyczajnie po prostu  
lakierowanym złotym ziarnopłonem  
małym a już gotowym listkiem klonu  
tarniną delikatną jak z japońskich obrazków  
zapachem młodej zieleni i miodu  
wróblem wesołym bez powodu  
wieczorną pieśnią kosa  
pełną dziwnej tęsknoty  
psem który podbiegł do mnie  
uśmiechem nieznanego  
cieszę się  
ciepłym deszczem po którym myśli nawet  
rosną  
słońcem co witraż świata rozświetla tęczowo  
pilnie zbieram te malutkie radości  
jak nasiona dorosłego szczęścia

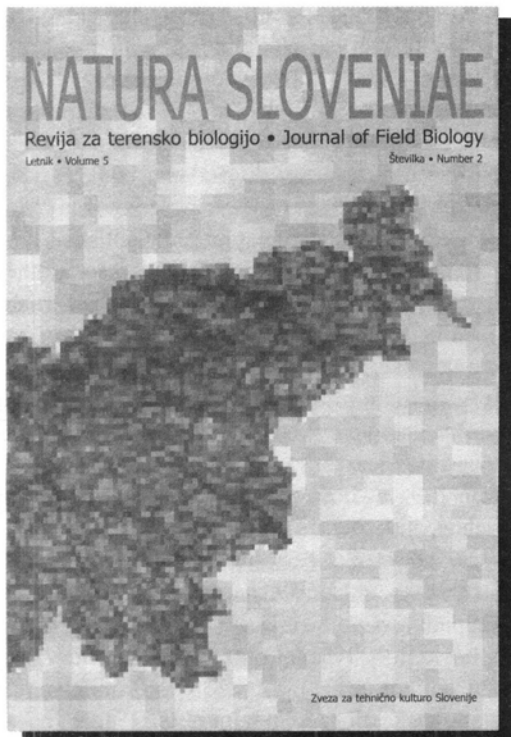
Agnieszka NIKEL

**NOWE PERIODYKI I SERIE  
NEW PERIODICALS AND SERIES**

## NATURA SLOVENIAE

*Natura Sloveniae* (ISSN 1580-0814) jest słoweńskim czasopismem biologicznym, ukazującym się od 1999 roku. Zakresem tematycznym obejmuje szeroko pojętą bioróżnorodność Słowenii i krajów ościennych. W czasopiśmie drukowane są oryginalne prace naukowe, krótkie doniesienia i notatki terenowe o nowych znaleziskach, zarówno w języku słoweńskim, jak i angielskim. Wzorem innych czasopism przyrodniczych drukujących w językach narodowych, opracowania w języku angielskim zaopatrzone są w streszczenia w języku słoweńskim, a przygotowane w języku słoweńskim posiadają streszczenie w języku angielskim; niezależnie, każde opracowanie posiada abstrakty w obu językach, a także dwujęzyczne podpisy rycin i opisy tabel. Wszystkie nadesłane opracowania są recenzowane przez jednego recenzenta. Czasopismo redaguje Rok Kostanjšek z Zakładu Biologii Uniwersytetu w Lublanie, przy wsparciu dziesięcioosobowej międzynarodowej rady redakcyjnej, w skład której wchodzi specjaliści z Chorwacji (1), Holandii (1), Słowenii (7) i Włoch (1).

W ośmiu tomach (15 numerach), które ukazały się dotychczas, przeważa tematyka zoologiczna, a z zakresu botaniki ukazały się następujące publikacje: Jogan N. et al. – *A contribution to the knowledge of flora in the vicinity of Ormož (eastern Slovenia)*, Bačič T. – *A contribution to the knowledge of flora in the vicinity of Čatež at Trebnje (eastern central Slovenia)*, Bačič T. – *A contribution to the knowledge of flora in the Ribnica valley (Dolenjska, Slovenia)*, Babij V., Jogan N. – *Ricciocarpos natans (L.) Corda - newly discovered liverwort species in the Slovenian flora*, Jogan N. – *Floristics within the student biology research camps*, Frajman B., Fišer C. – *A contribution to the knowledge of*



jest w standardowym formacie B5, w układzie jednołamowym; drukowane jest na papierze offsetowym dobrej jakości; ukazuje się w cyklu rocznym, na jeden wolumin składają się dwa numery. Dodatkowe informacje o czasopiśmie, spisy treści poszczególnych numerów, a także artykuły w wygodnym formacie pdf, zainteresowani znajdą na stronie internetowej pod adresem <http://www.bf.uni-lj.si/bi/NATURA-SLOVENIAE/index.php>.

Adres redakcji: *Natura Sloveniae*  
 Večna pot 111  
 SI-1000 Ljubljana, SLOVENIJA  
 E-mail: rok.kostanjsek@bf.uni-lj.si

Jan J. WÓJCICKI

---

**POLEMICI I Dyskusje**  
**POLEMICS AND DISCUSSION**

---

*Euphorbia nicaeensis* All. and *E. lucida* W. & K. pollinators, Atanasova L. et al. – *Subspecies of oregano (Origanum vulgare L.) in Slovenia*, Krivograd-Kelmenčič A. – *Algae of the eutrophic lakes of Koseški bajer and Sotelsko jezero*, Krivograd-Kelmenčič A. – *Aerial algae from concrete wall, stony wall, limestone rock and trunk of the lime tree (Tilia platyphyllos) in Slovenia*, Krivograd-Kelmenčič A. – *Algae of the Fiesa coastal lake, Slovenia*, Strgulc-Krajšek S., Jogan N. – *Epilobium obscurum Schreb., new species in the flora of Slovenia*, Krivograd-Kelmenčič A., Vrhovšek D. – *Algae in the Savica Waterfall, Slovenia*, De Groot M. – *Differences in pollinator composition, species richness and flower visit abundance between Centaurea jacea (L.) and Leontodon hispidis (L.) in a meadow in Central Slovenia*, Bačič T. – *Insufficiently known monocots of the Slovene Red data list*, Frajman B. et al. – *Floristic records from the Karavanke/Karawanken and Kamniške alpe/Steiner Alpen (Slovenia and Austria)*.

Czasopismo *Natura Sloveniae* redagowane

JUŠKIEWICZ-SWACZYNA B., ENDLER Z. *Flora synantropijna Brodnicy*. Wydawnictwo Uniwersytetu Warmińsko-Mazurskiego, Olsztyn, 2003, 37 str., miękka oprawa, format 16,5 x 23,5 cm. Cena: nie podano. ISBN 83-7299-272-X.

O tym, że miasto jest niezwykle wdzięcznym i interesującym obiektem badań florystycznych nie trzeba już dzisiaj nikogo przekonywać. Nie jest również odkrywczym stwierdzenie, że nie jest to zadanie łatwe i wymaga pewnego doświadczenia, z powodu dużego zróżnicowania siedlisk, nie zawsze łatwo dostępnych, występowania fragmentów roślinności naturalnej i półnaturalnej (niekiedy zsynantropizowanych) z utrzymującymi się w nich roślinami rodzimymi oraz większych możliwości zawlekania roślin obcego pochodzenia. Autorzy, kierując się potrzebami prowadzenia badań w miastach nie posiadających opracowań florystycznych, podjęli je w Brodnicy. Ich celem była charakterystyka flory synantropijnej uwzględniająca: częstość występowania gatunków na różnych typach siedlisk,